

TERCERA CARTA DEL APÓSTOL SAN JUAN

Se habla bien de Gayo

¹Nugö, dûr hermano Juan. Ya má yabbu xtú emegö cam Tzi Jmujü Jesucristo, cja dí pehtzi cam cargo gá anciano, dí jampi urre huenda yu hermano. Dí penqui nar carta-ná, nuque, Gayo. Dí mähqui, como hnaadi ca dí emehui.

²Nuque, cjuadä, bbu dí nzoh ca Ocja, dí öjpi da möxquigue co göhtjo ca guí ote, cja guejtjo pa da ncja er nzajqui, jin gui dégui jñini. Dí padi, guí yojmi ca Ocja, cja i bbuy rá zö quer tzi møy. Quiera da hmøy rá zö hneje quer cuerpo. ³Cja pé dí ne gu xihqui, ya xí nzocua cu dda cjuadä, xcuá hñeh pu jabu gár bbuy, xí xijqui, guí emetjo nár palabra ca Ocja, cja guí bbuy ncja ngü ga man car palabra-cá. Ca xtá øjco-cá, xtú ndo mpöjö. ⁴Te tza i mpöj nám tzi møy bbu dí ñede, i tendi nur palabra nü ncjuani cu hermano cu bi hñemë bbu ndú nzofo. Cu cjahni cu xí nguati car Jesucristo por rá nguejquiögö, dí mben-cá, ncjahmu um bajtzi-cá.

⁵Nuque, cjuadä, ya xí tsijqui, guí föx cu hermano cu rá tzotí pu jer ngü, ba ejmu pé dda parte. Masque

jin guí meya cu hermano-cá, guí fótzi. I ndo tzoh cam Tzi Tajü jitzi ca guír föx-cá. ⁶Cu ddá cu hermano cu xcú fótzi pé xcuá hñecua, xí xijquije, guehque, xquí recibi cja xquí nü. Car hora ca dár jmuntzije hua jar templo, xí xijquije ncjapu. Nuque, hermano Gayo, da joh bbu gui segue gui föx cu cjuadä-cá, gui un ca te da nesta pa da ma pu jabu rí ma, como i pejpi ca Ocja. ⁷Cu cjuadä-cá xpá mbøjö, xpá nzoh quí ngujü, hne da xih cu hnahnö cjahni ja i ncja cam Tzi Jmujü Jesucristo. Cja jin te xcuá ttuni domi pu jabu xpá hñoju, como göhtjo cu cjahni cu rá bbuh pu, nxøgue jin gui eme-cá. ⁸Nugöju, como dí emejü, i nesta gu föxiju cu pé dda cjuadä cu i pejpi ca Ocja. Ncjapu gár föxiju cár bbeñijü ca rí majmu nár tzi palabra car Jesucristo.

La mala conducta de Diótreves

⁹Nugö, xtú ñohibi pé hnár carta cu hñohui cu ra jmuntzi pu jar templo. Nu car Diótreves, i ne da mandadotsje pu, cja i mangui guegue, jin dí pehtzigö derecho pa gu mandadoquijü. ¹⁰Pe nugö, ya

xtí ne gu ma pu jabu gár bbpju,
 pa gár xihquitsjegöu ja i ncja cár
 hmuy car cjahni-cá, cja co ja i ncja
 cu palabra cu i ma. Guegue car
 Diótrefes i ndo ñaguigö bbetjri, i
 xihquiju palabra cu jí rí ntzöhui
 da tteme. Cja jin gui jøña-cá i öti
 guegue. Guejtjo jin gui ne da recibi
 cu hermano cu xcuá hñeje hnahuñ
 lugar, cja xpá hñoju pu jabu xpá
 tunguiju nár tzi palabra ca Ocja.
 Jøncá, pé i ccax cu pé dda cjuada,
 mingu pu jabu guí bbuy, cu i ne
 da möx quí jmandadero ca Ocja,
 hasta i fongui pu jar templo cu to i
 cuajti-cá pu jáy nguju.

¹¹Nuque, hñohui, jin gui ten cár
 ejemplo cu cjahni cu i öti ca rá ntzo.
 Nu cu i öti ca rá zó, gui tembi cár
 ejemplo-cá. úr bajtzi ca Ocja car cjahni
 ca i öti ca rá zó. Nu ca to i ötitjo ca rá
 ntzo nim pa xcá hñeme ca Ocja-cá.

El buen ejemplo de Demetrio

¹²Digue nár hermano Demetrio,
 ntjumuy úr bajtzi ca Ocja

guegue-ná. Göhtjo cu hermano
 i majmu, rá zó ga hmuj nár
 Demetrio, como i bbuy ncja ngu
 ga mam pu jár palabra ca Ocja.
 Guejtigö, dí mpadibbe, cja dí
 xihquiju, rá zó nár hermano-ná.
 Nuquigueju, ya xquí padiju, jin
 dí mangö bbetjri. Ciento ca dí
 xihquiju.

Palabras finales

¹³Guejtjo dí mbengö pé dda
 palabra rá ngu cu dí ne gu
 xihqui, pe ya jin dí ne gu
 juxcua nár carta-ná. ¹⁴Como ya
 xtí ne gu ma pu jabu gár bbuy,
 gu nccahtihui, cja nubbá, xtá
 xihquitsjegö cu dí mbeni.

¹⁵Nuya, cjuada, gui cojtihui ca
 Ocja, cja guegue da möxqui. I
 penqui nzengua yu hermano yu dí
 bbpje hua. Cja nuque, göhtjo cu
 amigo cu rá bbuh pu, gui zengua
 tzu por rá nguejquigö, hna ngu
 hnáa.

I ttzedi hua nár carta-ná.